

Poésie — Monde

Arabe
♥ Coup de cœur

[Les Danseurs]

الراقصون

21 mars 2019

Langue : arabe français
Auteur : Walid Taher
Lieu d'édition : Marseille
Éditeur : Le Port a jauni
Année d'édition : 2018
Nombre de pages : 40 p.
Illustration : Couleur
Format : 22 x 22 cm
ISBN : 978-2-919511-43-3
Âge de lecture : À partir de 10 ans
Prix : 13 €



Qui sont ces danseurs célébrés dans cet album ? Tout est mouvement : l'homme, la nature, les émotions, le ciel, le vent, les mots, les couleurs, la musique. Tant qu'il y a du mouvement, il y a de la vie, de l'échange, de la liberté et de l'espoir, car même « À l'intérieur de toutes les boîtes fermées, il y a toujours un petit coin, où l'on peut danser. » Walid Taher peint le mouvement qui prend forme dans un ballet de traits et de couleurs, et fait entrer dans la danse le texte arabe calligraphié.

Le texte est non vocalisé et la calligraphie, bien qu'elle demeure très lisible, peut constituer un obstacle à la lecture pour un lecteur novice ; cependant il pourra s'aider de la très belle traduction française. Le choix de l'artiste d'utiliser la calligraphie arabe, les lettres elles-mêmes, pour représenter le mouvement, est très pertinent puisque le mouvement est au cœur même de l'art de la calligraphie.

Un carnet d'artiste pictural et poétique qui invite à la réflexion et ouvre les portes de l'imaginaire.

SR

Étiquettes

Calligraphie arabe

Danse

Poésie